



## വിശദീകരണക്കുറിപ്പ്

04/11/2023

**വിഷയം: “സീറോ മലബാർ സിറിയൻ കാത്തലിക്” “Syro Malabar Syrian Catholic” എന്ന സമുദായനാമകരണം സംബന്ധിച്ച്**

2023 ജൂലൈ 08 ന് കേരള സംസ്ഥാന പൊതുരണ്ട വകുപ്പിൽനിന്ന് പുറപ്പെടുവിച്ച് ആഗസ്റ്റ് 08 ലെ ഗസറ്റിൽ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിയ സ. ഉ. കെ (നമ്പർ) 109/2023/പൊ.ഭ.വ. ഉത്തരവുപ്രകാരം സീറോമലബാർ സഭാഗങ്ങളായ സുറിയാനി കത്തോലിക്കരുടെ സമുദായനാമം “സീറോ മലബാർ സിറിയൻ കാത്തലിക്” എന്നതായി സംസ്ഥാന സർക്കാർ നിജപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്നു.

2021 ജൂൺ 03 ന് സംസ്ഥാന സർക്കാർ പുറപ്പെടുവിച്ച സ. ഉ. (എംഎസ്.) നമ്പർ 114/2021 പൊ.ഭ.വ. ഉത്തരവുപ്രകാരമുള്ള സംസ്ഥാനത്തെ സംവരണരഹിത (General Category) വിഭാഗങ്ങളുടെ പട്ടികയിൽ 163-ാം നമ്പരായി സീറോമലബാർ സഭയിലെ സുറിയാനി കത്തോലിക്കാ വിഭാഗത്തെ “സിറിയൻ കാത്തലിക് (സീറോ മലബാർ കാത്തലിക്)” എന്ന പേരിൽ ഉൾപ്പെടുത്തിയിരുന്നു. ഈ പരിഷ്കരിച്ചാണ് സമുദായത്തിന് പുതിയപേരു നൽകിയിരിക്കുന്നത്.

സീറോമലബാർ സഭയിലെ സുറിയാനി കത്തോലിക്കർ നാളിതുവരെ RC, RCS, RCSC, SC, റോമൻ കാത്തലിക്, സിറിയൻ കാത്തലിക്, ക്രിസ്ത്യൻ റോമൻ കാത്തലിക്, Christian RC, Christian RCSC, സീറോമലബാർ തുടങ്ങിയ വിവിധ പേരുകളാണ് സമുദായനാമമായി എസ്.എസ്.എൽസി ബുക്കിലും മറ്റ് ഒന്ദ്രോഗിക രേഖകളിലും ഉപയോഗിച്ചുപോന്നിരുന്നത്. ഈനിമുതൽ സ്കൂൾ രേഖകളിലും മറ്റ് ഒന്ദ്രോഗികരേഖകളിലും “സീറോ മലബാർ സിറിയൻ കാത്തലിക്” എന്ന സമുദായനാമമാണ് ഉപയോഗിക്കേണ്ടത് എന്നിയിക്കുന്നു.

നിലവിൽ, RCSC മുതലായ പേരുകൾ ഒന്ദ്രോഗികരേഖകളിൽ ഉപയോഗിക്കുന്നവർ അവ തിരുത്തേണ്ടിവരുന്ന നിർബന്ധിത സാഹചര്യമില്ല. എന്നാൽ മാറ്റം വരുത്താൻ സാധിക്കുന്ന എല്ലാ രേഖകളിലും മാട്ടിമോണിയൽ പോലെയുള്ള അനുഓദ്ധാരിക ഉപയോഗങ്ങളിലും ഈ പേരുമാറ്റം വരുത്തേണ്ടതാണ്. മാത്രമല്ല കൂട്ടികളുടെ വിവരങ്ങൾ പുതിയതായി ഒന്ദ്രോഗികരേഖകളിൽ ചേർക്കുന്നോൾ “സീറോ മലബാർ സിറിയൻ കാത്തലിക്” എന്ന സമുദായനാമം തന്നെയാണ് ഉപയോഗിക്കേണ്ടത്. നിലവിലുള്ള വിദ്യാർത്ഥികളുടെ സ്കൂൾ രജിസ്റ്റ്രേഷൻലും തിരുത്തൽ എത്രയുംവേഗം വരുത്തേണ്ടതാണ്. എസ്.എസ്.എൽസി ബുക്ക് ആധികാരിക ജാതിരേഖയായി ഉപയോഗിക്കുന്നതിനാൽ എസ്.എസ്.എൽസി ബുക്കിലും സമാന സർട്ടിഫിക്കറ്റുകളിലും പേരുവിവരങ്ങൾ ചേർക്കുന്ന സമയത്ത് വിദ്യാർത്ഥി



കളും രക്ഷാകർത്താക്ലേം സ്കൂൾ അധികൃതരും “സീറോ മലബാർ സിറിയൻ കാത്തലിക്” “Syro Malabar Syrian Catholic” എന്ന സമുദായനാമം തന്നെ നിർബന്ധമായും ഉപയോഗിക്കേണ്ടതാണ്.. സ്കൂൾ അധികൃതർക്ക് രക്ഷാകർത്താവിന്റെ കത്തിന്റെ അടിസ്ഥാനത്തിൽ ഈ തിരുത്തൽ വരുത്താവുന്നതാണ്. (ആവശ്യമെങ്കിൽ മാത്രം റവന്യൂ അധികാരിയുടെ സാക്ഷ്യപത്രം വാങ്ങിയാൽ മതിയാവും.) എസ്എസ്എൽസി/തത്വല്യം കഴിഞ്ഞവർ റവന്യൂ അധികാരികളിൽ നിന്നു ലഭിക്കുന്ന തുല്യതാസാക്ഷ്യപത്രമാണ് അവശ്യസമയത്ത് ഹാജരാക്കേണ്ടത്. സമുദായാംഗങ്ങൾ ഈനിമുതൽ ഇഡ്യൂസ്യൂയുഎസ് സർട്ടിഫിക്കറ്റ് പോലെയുള്ള ആവശ്യങ്ങൾക്കും മറ്റാവശ്യങ്ങൾക്കും സർക്കാർ നിശ്ചയിച്ചിട്ടുള്ള ഈ ഒന്നോഗിക നാമം തന്നെ ഉപയോഗിക്കുന്നതാണ് ഉചിതം.

ഈ പേരുമാറ്റം സംബന്ധിച്ച് ഏതാനും സംശയങ്ങൾ ഉയർന്നുവരുന്നത് ശ്രദ്ധയിൽപ്പെട്ടിട്ടുണ്ട്. അവയ്ക്കുള്ള വിശദീകരണം ചുവടെപേരുന്നു

### 1. പുതിയ സമുദായനാമത്തിൽ ‘സിറിയൻ’ ആവർത്തിക്കുന്നതുകൊണ്ട്?

‘സീറോ മലബാർ’ എന്നതിലെ ‘സീറോ’ സുരിയാനിയെ സൂചിപ്പിക്കുന്നു, ‘സിറിയൻ കാത്തലിക്’ എന്നതിലെ ‘സിറിയൻ’ എന്നതും സുരിയാനിയെ സൂചിപ്പിക്കുന്നു. എന്തുകൊണ്ടാണ് ഈപ്രകാരം ആവർത്തിച്ചിരിക്കുന്നതെന്ന് ധാരാളം പേര് ചോദ്യമുന്നയിക്കുന്നുണ്ട്. ഈതിനു രണ്ടുകാരണങ്ങളാണ് പ്രധാനമായുമുള്ളത്.

- ഒന്നാമത്തെ കാരണം ‘സീറോ മലബാർ’ എന്നത് സഭയുടെ പേരാണെങ്കിൽ ‘സിറിയൻ കാത്തലിക്’ എന്നത് സഭയ്ക്കുള്ളിലെ ഒരു ഉപവിഭാഗത്തിന്റെ പേരാണ്. സീറോമലബാർസഭ, ‘സിറിയൻ കാത്തലിക്’ വിഭാഗത്തെ കൂടാതെ ‘കനാനായ കാത്തലിക്’, ‘ദജിത് കാത്തലിക്’, ‘നാടാർ കാത്തലിക്’ എന്നീ മൂന്നു പ്രധാന ഉപവിഭാഗങ്ങൾക്കുടി ഉൾക്കൊള്ളുന്ന വ്യക്തിസഭയാണ്. ‘സിറിയൻ കാത്തലിക്’ ഒഴികെ ബാക്കി മൂന്നുവിഭാഗങ്ങൾക്കും സർക്കാർ രേഖകൾപ്രകാരം വ്യക്തമായ സമുദായനാമങ്ങളുമുണ്ട്. ഈപ്രകാരം സീറോ മലബാർ സഭയിൽ ഈ മൂന്നു വിഭാഗങ്ങളിൽപ്പെടാത്തതും സംവരണ രഹിതരും (General Category) ആയ സഭാംഗങ്ങളെ പ്രത്യേകമായി സൂചിപ്പിക്കുന്നതിനാണ് ‘സിറിയൻ കാത്തലിക്’ എന്ന പേരുകൂടി ചേർത്ത് ഉപയോഗിച്ചിരിക്കുന്നത്.
- രണ്ടാമത്തെ കാരണം ‘സിറിയൻ കാത്തലിക്’ അമ്ഭവാ സുരിയാനിക്കത്തോലിക്കർ എന്ന പേര് സഭാംഗങ്ങളുടെ ചർത്തവും പാരമ്പര്യവുമായി ബന്ധപ്പെട്ടുകിടക്കുന്ന പേരാണ്. സഭാംഗങ്ങളെ സംബന്ധിച്ച ചർത്തരേഖകളിൽ



ലെല്ലാം തന്നെ ആ പേരോ അതിന്റെ വിവിധ രൂപങ്ങളേം ആണ് ഉപയോഗി ചീരിക്കുന്നത്. അതിനാൽ ആ പേര് നിലനിർത്തിയിരിക്കുന്നു.

## 2. ‘ക്രിസ്ത്യൻ’ എന്ന മതനാമംകൂടി പേരിൽ ഉൾപ്പെടുത്തേണ്ടതല്ലായി രുന്നോ?

‘സിറിയൻ കാത്തലിക്’ എന്നതിനുപകരം ‘സിറിയൻ ക്രിസ്ത്യൻ’ എന്നാണ് ഉപയോഗിക്കേണ്ടിയിരുന്നത് എന്നു ചിലർ അഭിപ്രായപ്പെട്ടിരുന്നു. എന്നാൽ ഒന്നേറ്റാഗികരേഖകളിൽ ‘മതം’ എന്ന കോളം പുരിപ്പിക്കേണ്ടതുണ്ട് അവിടെയാണ് ‘ക്രിസ്ത്യൻ’ എന്നുചേർക്കേണ്ടത്. തുടർന്നുവരുന്ന ജാതി/ഉപവിഭാഗം/Denomination എന്നിങ്ങനെയുള്ള കോളത്തിലാണ് “സീറോ മലബാർ സിറിയൻ കാത്തലിക്” എന്നുചേർക്കേണ്ടത്. ഇവിടെ ‘സിറിയൻ ക്രിസ്ത്യൻ’ എന്നതിനേക്കാൾ ‘സിറിയൻ കാത്തലിക്’ എന്ന പേരിനാണ് കുടുതൽ സുക്ഷ്മതയുള്ളത് എന്നതുകൂടി പരിഗണിച്ചാണ് ഇപ്രകാരം പേരു രൂപപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്നത്.

## 3. RCSC തുടങ്ങിയ പഴയപേരുകൾ ഉപയോഗിക്കുന്നവർക്ക് ആനുകൂല്യം അശ്ര നിഷ്പയിക്കപ്പെടുകയില്ലോ?

ഇധ്യപ്പുഎൻ് സംവരണം, മുന്നാക്ക വികസന കോർപ്പറേഷൻ്റെ സ്കോളർഷിപ്പുകൾ, കേഷമപദ്ധതികൾ തുടങ്ങിയവയാണ് സാധാരണയായി സംവരണരഹിത വിഭാഗങ്ങൾക്ക് ലഭിക്കുന്ന ആനുകൂല്യങ്ങൾ. ഈ ലഭിക്കുന്നതിന് ഒരു വ്യക്തിയുടെ സമുദായനാമം 2021 ജൂൺ 03 ന് സംസ്ഥാന സർക്കാർ പുറപ്പെടുവിച്ച 164 സംവരണരഹിത വിഭാഗങ്ങളുടെ പട്ടികയിൽ ഉൾപ്പെടെണ്ട കാര്യമില്ലെന്നും എസ്സ്‌സി/എസ്ടി, ഓബിസി വിഭാഗങ്ങളുടെ പട്ടികയിൽ ഉൾപ്പെടാതിരുന്നാൽ മാത്രം മതിയെന്നും സർക്കാർ വ്യക്തമായി പ്രസ്താവിച്ചിട്ടുണ്ട്. അതിനാൽ ജാതിസംവരണത്തിന് അർഹതയില്ലാത്ത ആർക്കും സാമ്പത്തിക മാനദണ്ഡങ്ങൾ പാലിക്കപ്പെടുകയാണെങ്കിൽ സംവരണരഹിത വിഭാഗങ്ങൾക്കുള്ള എല്ലാ ആനുകൂല്യങ്ങൾക്കും അർഹതയുണ്ട്. ഇക്കാര്യം 03/08/2021 തോം കേരള നിയമസഭയിൽ ശ്രീ. റോജി എം.ജോൺ എംഎൽഎയുടെ സബ്മിഷൻ ബൈബു. മുഖ്യമന്ത്രി നൽകിയ മറുപടിയിൽ വ്യക്തമാക്കിയിട്ടുണ്ട്. 21/06/2021 തോം സർക്കാർ സംസ്ഥാന എൻട്രെസ് പരീക്ഷാ കമ്മീഷണർക്ക് നൽകിയ ഉത്തരവിലും ഇക്കാര്യം വ്യക്തമാണ്. കൂടാതെ 07/05/2022 സംസ്ഥാന സർക്കാർ പുറത്തിരക്കിയ സ. ഉ. (കൈ) നം. 216/2022/HEDN നമ്പർ ഉത്തരവുപ്പെകാരം ഇധ്യപ്പുഎൻ് സംവരണവു മായി ബന്ധപ്പെട്ട സർക്കാർ ഉത്തരവുകളിലെ ‘മുന്നാക്കവിഭാഗങ്ങളിലെ’ എന്നപറം ഒഴിവാക്കി പകരം ‘സംവരണാനുസ്ഥിതം പട്ടികജാതി/പട്ടികവർഗ വിഭാഗത്തിലോ മറ്റു പിന്നാക്ക വിഭാഗങ്ങളിലോ ഉൾപ്പെടാത്തതും സാമ്പത്തികമായി പിന്നാക്കം



# PUBLIC AFFAIRS COMMISSION

Archbishop Joseph Pamplany  
Member

Bishop Remigiose Inchananiyil  
Member

Fr. Abraham Kavilpurayidathil  
Secretary

Bishop Thomas Tharayil  
Convenor

Bishop Thomas Chakiath  
Member

Fr. James Kokkavayalil  
Asst. Secretary

നിൽക്കുന്നതുമായ വിഭാഗം’ എന്നു ചേർത്തിരിക്കുന്നു. അതിനാൽ സമുദായനാമം കൃത്യമായി “സീറോ മലബാർ സിറിയൻ കാത്തലിക്” എന്ന ഒദ്ദോഗിക രേഖകളിൽ ചേർക്കാത്തവർക്കും ഇധ്യപ്പുള്ളെൻ്റെ സംവരണത്തിനും സംവരണരഹിതവിഭാഗങ്ങൾക്കു ലഭിക്കുന്ന മറ്റ് ആനുകൂല്യങ്ങൾക്കും അർഹത ഉണ്ടായിരിക്കും. ഈ വിഷയത്തിൽ സർക്കാർ ഉദ്ദോഗസ്ഥർ എന്തെങ്കിലും തടസവാദം ഉന്നയിക്കുകയാണെങ്കിൽ സംസ്ഥാന മുന്നാക്ക കമ്മീഷൻ പരാതി നൽകാവുന്നതാണ്. ഈതിനായി പബ്ലിക് അഫയേഴ്സ് കമ്മീഷൻ സഹായം നൽകുന്നതാണ്.

## 4. “സീറോ മലബാർ സിറിയൻ കാത്തലിക്” എന്നതിന് ചുരുക്കരൂപമുണ്ടോ?

ഈ, “സീറോ മലബാർ സിറിയൻ കാത്തലിക്” (ഇംഗ്ലീഷിൽ “Syro Malabar Syrian Catholic”) എന്ന പുർണ്ണമായും എഴുതേണ്ടതാണ്. RCSC എന്ന ഉപയോഗിച്ചതുപോലെ ഒരു ചുരുക്കരൂപം ഇതിന് ഉദ്ദേശിച്ചിട്ടില്ല.

## 5. ഒദ്ദോഗികരേഖകളിൽ മാതാപിതാക്കളുടെയും കുട്ടികളുടെയും സമുദായ നാമം വിഭിന്നമാകുന്നതിൽ ആശങ്കപ്പെടുത്തുന്നേം?

കുട്ടികളുടെ ഒദ്ദോഗികരേഖകളിൽ “സീറോ മലബാർ സിറിയൻ കാത്തലിക്” എന്ന പുതുക്കിയ സമുദായനാമം ചേർക്കുന്നോൾ മാതാപിതാക്കളുടെ ഒദ്ദോഗികരേഖകളിൽ RCSC മുതലായ പേരുകളാണ് ഉപയോഗിച്ചിരിക്കുന്നത് എന്നതിൽ ആശങ്കപ്പെടുത്തില്ല. ജനറൽ കാറ്റഗറിയിൽ നാളിതുവരെ ഉപയോഗിച്ചു കൊണ്ടിരുന്ന RC, RCS, RCSC, SC, റോമൻ കാത്തലിക്, സിറിയൻ കാത്തലിക്, ക്രിസ്ത്യൻ റോമൻ കാത്തലിക്, Christian RC, Christian RCSC, സീറോമലബാർ എന്നിങ്ങനെയുള്ള സമുദായനാമങ്ങൾ “സീറോ മലബാർ സിറിയൻ കാത്തലിക്” എന്നതിന് തത്ത്വാല്യമായിരിക്കും എന്നൊരു തുടർ ഉത്തരവുകൂടി അനുവദിച്ചു കിട്ടുന്നതിന് പബ്ലിക് അഫയേഴ്സ് കമ്മീഷൻ പരിശുമം തുടരുന്നതാണ്.

“സീറോ മലബാർ സിറിയൻ കാത്തലിക്” എന്ന ഏകീകൃത സമുദായനാമം ഏറ്റവും അടിയന്തിരമായി പ്രയോഗത്തിൽ വരുത്തുന്നതിന് സമുദായാംഗങ്ങളും സഭാസംബിധാനങ്ങളും സ്ഥാപനാധികാരികളും പ്രത്യേകം ശ്രദ്ധിക്കണമെന്ന് അഭ്യർത്ഥിക്കുന്നു. ഈ സംബന്ധിച്ച സംശയങ്ങൾക്ക് പബ്ലിക് അഫയേഴ്സ് കമ്മീഷൻ സമീപിക്കാവുന്നതാണ്. **Mob. 6238214912**

സീറോമലബാർ പബ്ലിക് അഫയേഴ്സ് കമ്മീഷൻ





## കേരള സർക്കാർ

### സംഗ്രഹം

പൊതുഭരണം—കേരളത്തിൽ നിലവിലുള്ള സംവരണ ആനുകൂല്യങ്ങൾ ലഭിക്കാത്ത സംവരണത്തെ വിഭാഗങ്ങളുടെ പട്ടികയിൽ 163-ാം ക്രമനമ്പരായിട്ടുള്ള സിറിയൻ കാത്തലിക് എന്ന പേര് “സീറോ മലബാർ സിറിയൻ കാത്തലിക്” എന്ന് ഭേദഗതി വരുത്തി ഉത്തരവ് പൂർണ്ണവിക്രൂതം.

### പൊതുഭരണ (എക്കോപന) വകുപ്പ്

സ. ഉ. (കെ) നമ്പർ 109/2023/പൊ.ഒ.വ.

തിരുവനന്തപുരം, 2023 ജൂലൈ 8.

പരാമർശം:—(1) 29-2-2019-ലെ മുന്നാക്ക വിഭാഗങ്ങളിലെ സാമ്പത്തികമായി പിന്നാക്കം നിൽക്കുന്ന വിഭാഗങ്ങൾക്കുവേണ്ടിയുള്ള കേരള സംസ്ഥാന കമ്മീഷൻ സമർപ്പിച്ച റിപ്പോർട്ട്.

(2) സ.ഉ. (കെ) നമ്പർ 114/2021/പൊ.ഒ.വ, തീയതി 3-6-2021.

(3) 14-6-2021-ൽ സീറോ മലബാർ ചർച്ച മേജർ ആർച്ച് ബിഷപ്പ് ജോർജ്ജ് കർഡിനാളാൾ ആലാവേരി ഖഹു. മുവ്യമന്ത്രിക്ക് സമർപ്പിച്ച നിവേദനം.

### ഉത്തരവ്

മുന്നാക്ക വിഭാഗങ്ങളിലെ സാമ്പത്തികമായി പിന്നാക്കം നിൽക്കുന്ന വിഭാഗങ്ങൾക്ക് വേണ്ടിയുള്ള കേരള സംസ്ഥാന കമ്മീഷൻ പരാമർശം (1) പ്രകാരം സമർപ്പിച്ച റിപ്പോർട്ടിൽ അടിസ്ഥാനത്തിൽ സംസ്ഥാന ഓ.ബി.സി., കേരള ഓ.ബി.സി., സംസ്ഥാന എസ്.എൽ.ബി.സി പട്ടികയിൽ ഒന്നും ഉൾപ്പെടാത്ത, അതായത് തൊഴിൽ സംവരണവും, വിദ്യാഭ്യാസ ആനുകൂല്യങ്ങൾ ലഭിക്കാത്ത 164 സംവരണത്തെ വിഭാഗങ്ങളുടെ പട്ടിക അംഗീകരിച്ച് ഉത്തരവ് പൂർണ്ണവിച്ചിരുന്നു. പ്രസ്തുത പട്ടികയിൽ 163-ാം ക്രമനമ്പരായിട്ടുള്ള സിറിയൻ കാത്തലിക് (സീറോ മലബാർ കാത്തലിക്) എന്ന പേരിന് പകരം സീറോ മലബാർ സിറിയൻ കാത്തലിക് എന്നാക്കി മാറ്റണമെന്നാവശ്യപ്പെട്ട് പരാമർശം (3) പ്രകാരം കത്ത് സമർപ്പിച്ചിരുന്നു.

(2) സർക്കാർ ഇക്കാര്യം വിശദമായി പരിശോധിക്കുകയും സംവരണത്തെ പട്ടികയിലെ 163-ാം ക്രമനമ്പരായ സീറീയൻ കാത്തലിക് (സീറോ മലബാർ കാത്തലിക്) എന്ന പേരിന് പകരം “സീറോ മലബാർ സിറിയൻ കാത്തലിക്” എന്ന് മാറ്റം വരുത്തി ഉത്തരവാക്കുന്നു.

(3) മേൽ ഭേദഗതിക്കോടെ പരാമർശം (2) പ്രകാരമുള്ള ഉത്തരവ് നിലനിൽക്കുന്നതാണ്.

ഗവർണ്ണറുടെ ഉത്തരവിൽ പ്രകാരം,

കെ. ആർ. ജേയാതിലാൽ,  
പ്രിൻസിപ്പൽ സെക്രട്ടറി.

